

# Libertatea

POPORULUI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRATIA  
ARAB STR. EMINESCU No. 7  
TELEFON: 19.13.

ZIAR DE INFORMAȚIE ȘI LUPTA SOCIALISTA  
FONDATOR: GH. VOȘTINAR

ABONAMENT LUNAR 110 LEI  
PE 3 LUNI — — — 300 LEI

## „Uniunea Sovietică nu dorește nici o cortină de fier..“

### — Colaborarea economică va alunga fantoma războiului, a declarat generalisimul Stalin —

VARȘOVIA, 20. — Generalisimul Stalin a declarat grupului de deputați laburisti britanici care l-au vizitat într-o localitate de la Marea Neagră cu Uniunea Sovietică nu dorește nici o cortină de fier și că nici o asemenea cortină nu există și nu va exista dacă ne unim eforturile pentru reconstrucția economică. Lucrurile acestea au fost destăinuite de membrii grupului condus de d. Ziłkac, aflat în prezent la Varșovia în cadrul vizitei în Polonia.

Generalisimul Stalin a declarat că Anglia și națiunile occidentale au nevoie de colaborare economică cu Uniunea Sovietelor și cu statele de democrație populară.

Colaborarea economică — a spus generalisimul Stalin — va alunga fantoma războiului.

Membrii delegației careia i s-a acordat o audiență de 2 ore, au plecat cu o vie impresie față de personalitatea și declarațiile generalisimului Stalin.

La Varșovia membrii delegației au spus: După vizita noastră în Cehoslovacia, necesitatea

colaborării economice cu Europa răsăriteană.

Noi am putea livra aici mijloace de producție necesare pentru a ne da nouă pușca să cumpărăm alimente mai ales din Uniunea Sovietică.

### Negocierile comerciale anglo-sovietice continuă

LONDRA, 20. — Un purtător de cuvânt al ministerului comerțului exteriilor britanic a declarat ieri că negocierile economice cu Rusia nu au esuat și că ele continuă în cele mai bune condițiuni.

Anglia și Rusia au nevoie una de alta — a precizat purtătorul de cuvânt, după care a continuat

Am găsit Uniunea Sovietelor dispusă și binevoitoare să încheie un trațaj comercial cu Anglia și sperăm că negocierile în acest scop vor fi reale în curând.

at arătând că Rusia ar putea absorbi 40 la sută articolele manufacturate produse de Anglia. În timp ce exportul în Statele Unite ar ajunge abia 10 la sută din această producție.

LONDRA, 20. — D. Shinwell, noul ministru de războiu din guvernul britanic, a declarat în cursul zilei de ieri că „în Anglia nimeni nu dorește războiul.”

## Anglia prezintă un buget pentru înăturarea inflației

LONDRA, 20. — Măine, Marți se deschide sesiunea de toamnă a parlamentului britanic. Me-

șajul de deschidere va fi citit de regele George. Imediat după deschidere se va începe discuția pentru adresa de răspuns la mesaj. În cadrul acestor discuțiuni vor vorbi d-nii Atlee și Churchill. În mesajul de deschidere se va anunța programul de lucru al parlamentului printre care figurează naționalizarea industriei de gaze și un buget provizoriu menit să înăture inflația.

## D. Vâșinsky pronunță azi un mare discurs la ONU

NEW-YORK, 20. — Adunarea generală a Organizației Națiunilor Unite va discuta azi din nou completarea locurilor la Consiliul de Securitate. Vor fi examinate candidaturile pentru locul Poloniei, a cărei termen a expirat. Pentru aceste locuri candidăză Ucraina și India. Se așteaptă ca în cursul acestor discuțiuni d-l Vâșinsky să pronunțe un mare discurs.

SYDNEI, 20. — Comisiunea ONU pentru Indonezia își va începe azi activitatea la Sydney. Cei trei membri ai comisiunii vor face toate eforturile pentru a rezolva cât mai curând problema.

BUDAPESTA, 20. — În cursul zilei de azi va sosi la Budapesta o delegație bulgară, care va trața încheierea unui acord comercial între Ungaria și Bulgaria.

El sarcina ce li s-a încredințat în legătură cu Indonezia.

## D. Wallace întreprinde o anchetă în Palestina

### — E necesar un acord între URSS și USA, a spus d-sa —

IERUSALIM, 20. — D. Henry Wallace a fost vicepresedinte al Statelor Unite și cunoscut leader de stânga, a sosit ieri cu un avion în Palestina. La sosire a declarat că vine în calitate de ziarist activ pentru a se interesa de situația economică și agricolă din Palestina. În continuare d. H. Wallace a declarat că este de acord cu împărțirea Palestinei în două state separate. Însă pentru deplina rezolvare a situației din Palestina, d. Wallace a spus că e absolut necesar un acord

între Uniunea Sovietică și Statele Unite.

### HOLERA CONTINUĂ SA FACĂ ravagii îngrozitoare în Egipt.

CAIRO, 20. — Epidemia de holera din Egipt continuă să ia proporții ca toate eforturile făcute de autorități pentru a împiedeca răspândirea și înținderea ei. Pe de altă parte, țările din inutul Orientului Mijlociu au înăpțit măsurile de control a călătorilor care vin din Egipt.

## Al doilea Congres al Uniunii de artiști, ziaristi și scriitori

Sâmbătă și Duminică s'a ținut în București congresul uniunii de artiști, scriitori și ziaristi, la care Araduș a fost reprezentat de d-nii Ion Hoțânder și George Ciudan.

Printre problemele importante care au fost discutate a fost și aceea de a se arăta care este misiunea artistică cetățean, în slujba masei populare în general, și a clasei muncitoare în special.

Astăzi când presa are o viață deosebită, în sensul că ea colaborează fără intermediar direct cu masele și spiritul de concetățenie democratică, cum zădărnici artiști și scriitori sunt așezați la rândul pe care îl merită, având asigurată viața lor de toate zilele, pentru a putea lucra întru un scop deosebit, congresul uniunii a avut de rezolvat probleme care erau mai interesante care se pun acestor breșle hotărâtă să coboare din turnul de fildeș și să pășundă cât mai adânc în masele populare.

Încadrându-se în mișcarea marelui rească organizată de CGM, muncitorii intelectuali vor să și ducă la îndeplinire misiunea lor de a crea o artă sănătoasă pentru întreg poporul, luptând împotriva forțelor distructive, pentru pace și bună stare.

## PARTIDUL SOCIAL-DEMOCRAT DIN ROMANIA

Secția Municipiului Arad  
COMUNICAT

Conducerea Organizației Județene a Partidului Social-Democratic a decis revizuirea cărților de membru. În sensul acestei hotărâri, facem cunoscut membrilor secției municipiului Arad să se prezinte cu cărțile de membru la sediul partidului în str. Horea nr. 8, în ordinea următoare:

- Miercuri 22 Oct. lit. A, B, C.
  - Joi 23 Octombrie lit. D, E, F, G.
  - Vineri 24 Oct. lit. H, I, J, K.
  - Sâmbătă 25 Oct. lit. L, M.
  - Duminică 26 Oct. lit. N, O, P.
  - Luni 27 Oct. lit. R, S.
  - Marți 28 Oct. lit. T, U, V, Z.
- Grupările Astra, CFR, IFA, în dragăria RMA și Fabrica de Zahăr vor trimite cărțile de membru până la reședințe în zilele de 29, 30 și 31 Octombrie prin responsabilii respectivi.

Față de cei care nu se prezintă, se va proceda conform statutelor.

SECRETARIATUL

# Impozitele datorate pentru mărfurile declarate în stoc

## — Un comunicat al Ministerului de Finanțe —

Oricine a declarat mărfuri din stoc comercial de orice fel și în genere oricine a deținut stocuri de produse sau mărfuri în a căror dobândire au făcutul legal, în afară de facturi, au datorat de a plăti în administrația financiară sau la percepțiile fiscale un impozit care reprezintă 10 la sută din valoarea acestor mărfuri.

Impozitul de 10 la sută se calculează la valoarea mărfurilor pe data dobândirii impozitului.

Industriași plătesc 10 la sută impozit unic asupra stocurilor de produse, materii prime, semifabricate sau finite pe la data la data declarării fără facturi ori alte acte justificative necesare.

Ministerul finanțelor a dispus astăzi diminuarea ca administrația financiară.

și să procedeze imediat la încasarea acestor impozite.

Cota unică de 10 la sută înlocuiește impozitele eventuale din operațiunile de dobândire a mărfurilor sau produselor declarate drept stoc, astfel că pentru aceste produse sau mărfuri nu mai este cazul a se practica plata posesorilor lor nici o altă taxă sau impozit (impozit pe cifra de afaceri, excepțional, tambur sau taxă de consumație).

Această cotă unică de 10 la sută se prezentând impozite datorate cu ocazia provenienței mărfurilor sau produselor se achită în șase rate lunare egale prima rată până la 31 Octombrie 1947. Ulterior se vor completa declarațiile cu valoare respectivă. Acest termen a fost prelungit până la data de 31 Octombrie 1947.

Meseriași patroni cărora le revine obligația declarării stocurilor de materii și mărfuri fabricate au fost asimilați cu categoria industriașilor. Ei vor plăti cota de 10 la sută numai pentru aceste materii prime și mărfuri pentru care nu pot justifica proveniența lor cu facturi legale.

Prețurile declarate au vor putea fi diminuate prin scăderea beneficiului sau altor elemente care primesc dreptul.

Se atrage atenția că declararea de valori urmează a se face pentru toate mărfurile nevariabile (denudate defecte, etc.) care vor fi trecute separat pentru a se putea mai ușor identifica de către controlorii fiscali.

Ministerul finanțelor pune în vedere comercianților, industriașilor și tuturor celor care au obligația de a face aceste declarații că nu se admită ca impozitul unic de 10 la sută să fie recuperat de la stat prin adăugarea lui la preț sau înlocuit în factură.

# Cutremur vertical de pământ înregistrat la București

Vineri după amiază, aproximativ la orele 3 și jumătate, a fost înregistrat la București un cutremur de pământ vertical, simțit în denșimile de locatarii etajelor din blocuri.

Observatorul Astronomic are seismograful numai pentru cutremure orizontale.

Sgurdurile pe verticală au fost ușoare, dar au speriat pe unii. De 3 ori s'a cutremurat pământul.

DECLARAȚII necesare la plata IMPOZITULUI SPECIAL după chirie, se primesc la Asociația Proprietarilor de Casa, str. Eminescu No. 28, în curtea la dreapta.

## Impozitele necesare la cumpărările de stofe și textile au fost reduse cu 51 la sută

În cursul zilei de Sâmbătă, 19 Octombrie, a fost înregistrat la Ministerul Industriei și Comerțului prin care s'a redus costul în puncte al postavului, stofelor și a altor produse textile, dând astfel posibilitate muncitorilor să cumpere mai ușor și mai mult din articolele necesare s'a făcut în urma reducerii impozitului.

Reduceri de puncte făcute înlocuind sunt următoarele: Stofa de la 50 puncte la 25 puncte, stofa pentru palton de la 100 la 50 puncte, postav de la 75 la 25 puncte, țesături de mătase de la 8 la 4 puncte pe metru, combinații de mătase de la 20 la 10 puncte, țesături de lână de la 12 la 6 puncte.

În urma acestor reduceri noi vor putea cumpăra cu 50% mai multe articole.

## Rezultatul campaniei sanitare din orașul Arad

Campania sanitară începută în Arad dimineața și terminată seara, a avut ca rezultat pe teritoriul Municipiului Arad: 1500 de persoane au fost demarșate, 500 de locuințe și 20000 de obiecte de îmbrăcăminte și unele case ce au fost demarșate, iar cei trei locuitori cu afecțiuni au fost tratați cu succes. Au fost înregistrate 10 cazuri de malarie.

Unet epidemii de orice fel și acest lucru va fi evitat și în viitor, datorită măsurilor sanitare care vor fi luate.

La acțiunea sanitară înreprinută în oraș de 3 zile s-au dat concursul hore, sub direcția supra-vegherilor dr. Tîrnic și Dr. Drușar, următorii medici: dr. David, dr. Theis, dr. Juhasz, dr. Rogalski, dr. Lutwak, dr. Dărău, dr. Theis și dr. Mătrab.

# SPORT

## ITA a fost înfrântă la Cluj

Matchurile jucate Sâmbătă și Duminică au adus surprize din cele mai mari atât în cadrul Diviziei A cât și Diviziei B. maiorii tatei jocurilor desfășurându-se în deplasare.

Astfel la Cluj, ITA a învins cu Universitatea care a făcut un joc formidabil învingând odersare cu 2 puncte diferență după o certă albă.

Jocul a fost destul de dur, de carece până la urmă ITA a rămas în zece oameni. Stăbănuc, făcând terenul foarte lovit de secul de grav, după ce și Dumitrescu fusese aruncat să facă aclas lucră în mod temerar.

CFR, București a învins la Ordiu cu Libertatea de care a înfrânt pe teren propriu cu 3:1 (2:0) după un joc în care oștenii s'au distins în mod cu totul deosebit.

Matchul Ciocanul — Dermagant s'a jucat la București și s'a terminat cu victoria ciocanilor care au bătut cu 2 puncte diferență, scorul fiind de 4:2 (1:0).

La Cluj, Feraș a făcut un drav cu Dermata 2:2 (1:1).

Probabila campionă de toamnă, CFR Timișoara a învins cu FC Ploiești care a fost categoric înfrântă, fără nici măcar punctul de onoare 4:0 (1:0).

La Petroșeni, U'ul a învins pe CS Medias, iar la București A.S. Armata a învins Otetul cu 3:0 (3:0), iar Unirea Tricolor a terminat un match nuteh alb cu Juventus.

Clasamentul s'a modificat după cum urmează:

CFR-Tim.	8	7	1	0	26	5	15
ITA	8	5	2	1	33	7	12
CFR-Buc.	8	6	0	2	27	11	12
Libertatea	8	4	1	3	18	15	9
Dermagant	8	4	1	3	18	15	9
Ciocanul	8	4	1	3	16	12	9
JUL	8	4	1	3	14	10	9
FC Ploiești	8	4	1	3	15	19	9
CS Medias	8	4	1	3	13	16	9
Juventus	8	3	2	3	20	16	8
Universitatea	7	4	0	3	11	11	8
Feraș	8	1	2	5	12	20	4
Dermata	7	0	4	3	6	10	4
A.S. Armata	8	1	2	5	7	21	4
Otetul	7	1	0	6	8	22	2
Unirea Tric.	7	0	1	6	4	23	1

În cadrul Diviziei B rezultatele sunt următoarele:

23 August—Indagrara	1:0 (0:0)
Polihtnica—Ames	1:0 (1:0)
Electrica—Metalsp	3:1 (2:0)
CAMT—T. Severin	1:1 (1:0)
CFR-Arad—Mica	5:2 (2:0)
UF Hunedoara—Locom.	2:1 (1:0)
Minerul—Sparta	7:2 (4:1)
Gloria—Ripensia	3:3 (3:0)

Clasamentul este următorul:

Indagrara	7	4	2	1	13	5	10
Polihtnica	7	5	0	2	11	6	10
Electrica	6	4	1	1	10	3	9
CFR-T. Severin	7	4	1	2	12	6	9
Sparta	7	3	3	1	17	13	9
Mica	7	4	1	2	8	8	9
Minerul	7	3	3	1	18	19	8
CAMT	7	3	2	2	13	16	8
23 August	7	2	3	2	13	13	7
AMESA	7	2	1	4	17	13	5
Ripensia	7	2	1	4	24	21	5
Locomotiva	7	1	3	3	13	17	5
CFR Arad	7	2	1	4	8	15	5
UF Hunedoara	7	2	0	5	9	17	4
Metalsport	7	2	0	5	8	12	4
Gloria	6	1	1	4	6	14	3

CUSTOMER de TAMNA, PALTOANE vopsesie și curățate, în timpul cel mai scurt, întrepr. de curățit și spălat

**Markovics Carol Str. Dacia 7**

**MULTUMIRE**

Prin prezenta vin să dau mulțumirea mea pentru cei care au donat și au luat parte la durerea mea ce am avut cu ocazia groaznicului accident cu unteul seump copilul meu

**GUTU GHEORGHE**  
de 5 ani și jumătate

care a căzut din balconul etajului II din imobilul din str. Regele Ferdinand 4.

Parastasul de odihna sufletului va fi Mercuri 27 Octombrie a.c., orele 12, în biserică Catedrală.

### Mica publicitate

TAXI TELEFON 23-14. Serviciu ziua și noaptea.

DE VÂNZARE, urgent, motor berli  
znă nou Stratlex tip 1944, 30  
cp. cuplat cu pompă centrifu  
gă 31 cm. special greșerie  
ori pompleri. Pops, Meștanu 5.

DE VÂNZARE un dormitor com  
plect. Adresa: Peltz, Bădea  
Cârjan 30.

VÂND costum bărbătesc, com  
plect nou, stofă englezească,  
statură înaltă. Adresa la ziar

DE VÂNZARE Băcănile în strada  
Eminescu 53.

### Accident de circulație

ARAD. — Vineri după amiază la o  
rele 17 p.m. Debloșat Ioan Gancja  
din București, str. Palade 25, a fost  
lovit de o mașină în fața restorant  
ului Palace. Grav rănit în stare de  
neștiință a fost transportat la Spita  
lul Județean. Numitaj a suferit grave  
leziuni pierzând după cum s'a constatat  
la examenul medical. Căușul e un  
de comisarul Gombos.

Angelăm  
**ACHIZITORI**  
și VANZATORI DE ZIARE  
pentru oraș și județ, prete  
rabii patronari. Ziarul  
**„LIBERTATEA POPORULUI”**  
Arad

**Cinema ROYAL**  
La orele 3, 5, 7 și 9  
Azi, agitație, poliție, senzație  
**Comisarul Mai  
gret ancheteaza...**  
cu ALBERT PREJEAN

**Cinema Corso**  
Repr. la 3, 5, 7, 9.

**SCLAVELE ALBE**  
cu Nagy Kato. Pentru adult

AZI, viata celui mai popu  
lar compozitor de cânte  
ce populare sovietice  
**GLINKA**  
premiat de Generalisimul  
STALIN

**SAVOY**  
Repr. la orele 3, 5, 7, 9.  
Matineu la 11.30.

**NIMFA NOPTII**  
cu Javor Pal

**Cinema URANIA** AZI, Frață RIZ în comedia  
muzicală  
**TREI BAIETI FRUMOSI**

**Forum Spionaj în desert** Franchot Tone, Ann Baxter,  
Akim Tamiroff, Erich v. Strohm

## Tov. deputat Gh. Voștinar în mijlocul populației din Buteni

În deosebită grijă a tov. de  
putat Gh. Voștinar pentru jude  
țul nostru și pentru a se achita  
în modul cel mai real de îndar  
torințele sale față de cei care  
l-au ales să-l reprezinte în Par  
lamentul țării, vizitează centrele  
mai mari din județ, unde stă de  
vorbă cu poporul și-l ascultă  
durerile.

Astfel, în ziua de 17 Octom  
brie 1947 a vizitat comuna Bu  
teni, unde la sediul Partidului  
social-democrat a făcut un me  
re expozeu în care a arătat toa  
te fazele guvernării actuale și re  
alțările în cadrul marilor pro  
bleme de stat.

„Partidul social-democrat a  
căușat și-a reușit să se achite în  
cea mai mare parte de rostul  
său de partid al clasei munci  
toare. O lume nouă se înurește,  
mai bună, mai dreaptă. O lu  
me în care munca să primeze  
și să se răsplătească.

În continuare tov. Deputat Gh.  
Voștinar lămurește probleme uni  
ră celor două partide munci  
toare într-un partid unic. Arată  
că congresul general al Partidu  
lui social-democrat ținut la Bu  
curești, a hotărât ca această ur  
nă de forțe să se facă respec  
tându-se ce este al fiecăruia,  
dar unificând țelul luptei și mi  
loacelor de apărare și ridicare a  
casei muncitoare. Cele două bi  
rouri, al Partidului social-demo  
crat și al Partidului comunistro  
mân, lucrează în clipa de față  
la această unificare care trebuie  
să devină fapt împlinit în scur  
tă vreme.

— Prin unitatea clasei munci  
toare vrem să înceteze cu un

ceas mai de vreme exploatarea  
omului de către om.

În continuare tov. Gh. Voști  
nar a ascultat diferite întrebări  
făcute cu privire la diferitele  
probleme la ordinea zilei. Aici  
tov. Inv. I. Bețaban ridică pro  
blema medicilor din mediul ru  
ral, care trebuie rezolvată prin  
cererea unei asistente cât mai  
largi prin unirea medicilor. De  
asemenea ridică problema apro  
vizionării mai masive a coope  
rativelor dela țară. Să se poar  
te grijă școlii pentru ca și ce  
mai umil sat să-și aibă învăță  
rul său. Apoi problema așezării  
impozitelor pentru micii mese  
riași și comercianți, cât și a în  
tării și apărării stabilității.

Tov. P. Helic a cerut rezolva  
rea chestunii locurilor vacante,  
rămase în urma comprimării u  
nor medici, apoi aceea a gim  
nazțiilor unice.

La poartă, tov. Deputat Gheor  
ghe Voștinar a răspuns cu com  
petență și cu iubirea neștiințu  
țării ce o are față de popor.

## Prezentarea titlurilor amortizate și a cupoanelor scadente

ARAD. — Administrația Financia  
ră aduce la cunoștința generală că,  
potrivit dispozițiilor legii referito  
re la amortizarea datoriei publice, cu  
începerea de astăzi, Administrația Fi  
nanciară Arad, reînnope primirea la  
ghisea, a cupoanelor scadente și tit  
lurilor amortizate în vederea valor  
ilor nominale.

## Impozitul special trebuie plătit deodată cu chiria

Arad. — Administrația Finan  
ciară face cunoscut:

Conform dispozițiilor Rect  
alizei Ministeriale care reglemen  
tează plata chiriilor cu începere  
dela 15 August 1947 până la  
23 Aprilie 1948, chiriasii — cu  
excepția celor prevăzuți de art.  
6 lit. a. din legea chiriilor —  
sunt obligați ca să plătească o  
parte din chiria sub formă de  
impozt special asupra chiriilor  
închiriate. Impozitul trebuie este  
achitat în acelaș termen în care  
trebuie este achitată chiria pro  
prietarului.

Plata impozitului special se fa  
ce la persoanele fizice în raze  
cărora este situat imobilul închi  
riat.

Chiriasii se vor prezenta la  
ghisele percepțiilor în Municipi  
ul Arad în localul Primăriei  
Municipale, iar în județ la Per  
cepțiile fiscale respective pentru  
achitarea impozitului până cel  
mai târziu la 26 Octombrie  
1947.

În declarația de vărsare a impo  
zitului se va arăta numele și pro  
numele chiriasului, numele și pro  
numele proprietarului, strada,  
nr. și numărul apartamentului  
ocupat de chirias și pentru care  
se plătește impozitul special.

Chiriasii care nu vor achita  
impozitul special, reprezentând  
cota parte din chiria datorată  
până la 26 Octombrie, se expun  
sanctiunilor prevăzute de legea  
chiriilor, adică li se vor face  
acțiuni de evacuare din imobil,  
deosebit de faptul că vor fi ur  
măriți de fișe pentru impozitul  
datorat și o majorare de 25%  
din impozit.

Percentile fiscale au primit dis  
poziții ca să se încaseze orice  
sumă de bani datorate de chiriasii  
în contul impozitului special.

## Autorul unor fur turi din Arad, prins la Timisoara

ARAD. — Poliția din Timisoara a  
reținut pe individul Nichifor Gerbe,  
vinovat din furtul din Arad, care la 7 Octom  
bria, orele 19 seara a intrat cu un  
nu într-un chel falat în localitatea  
Iscan Barcoș, în str. N. Boleș 16,  
furând diferite haine și lucruri din ca  
asă. Asupra numitului s'au găsit mai  
multe lucruri provenite din furt. De  
liveratul trimis la Arad, unde cercet  
ările s'au făcut de către funcționa  
rii biroului judiciar. Se bănuiește că  
hoțul ar fi săvârșit și alte furturi.

## CINEMATOGRAFIA

- ARO: „GUNKA”
- CORSO: „Sclavele albe”
- FORUM: „Spionaj în desert”
- ROYAL: „Comisarul Maigret are  
chetează”
- SAVOY: „Nimfa nopții”
- URANIA: „Trei băieți frumoși”

Achitarea lor se va face ulterior și  
după aprobarea ce se vor stabili de că  
tre Comisiunea Ministerială de stabi  
lirea și redresarea economiei.

## Informațiuni

— PRIMĂRIA MUNICIPIULUI A  
RAD invită pe toți locatarii, vâri de  
lin obște de poștă, și binevoiască a  
achita portajilor taxa fixă de chie  
stabilită de Primărie, deoarece în  
cas contrar li se vor dressa acte de  
contravenție la dispozițiile impuse  
în Regulamentul de ordine în casele  
de chie.

## Cum se plătește chie la Casa Alg. Soc.

Se aduce la cunoștința întreprin  
dilor de tot felul, și a patronilor ang  
gurați din Arad și județ, că începând  
cu data de 29 Septembrie 1947, vor  
plăti o cotizație de 7 la sută din sa  
lariul integral brut, și anume: patro  
nul va plăti 4 la sută iar salariații 3  
la sută.

Intreprinderile industriale și comer  
ciale, care au în serviciul lor un nu  
măr mai mare de 5 angajați vor coti  
za pe baza listei de plată lunare.

Patronii meșteșugari de tot felul, care  
au în serviciul lor un număr mai ma  
re de 8 angajați, de asemenea vor co  
tiza prin liste de plată.

Prin aplicarea de timbra cotizația:  
— Angajații care lucrează la patron  
cu sal. vâri și angajați, patronii me  
șugari, meșteșugarii care lucrează pe  
contul lor, singuri sau alături de  
membri de familie, lucrătorii la domiciliu,  
școlarii, birjarii, căpșanii, vâri  
juri independenți, vânzătorii ambu  
lanți, hamali și comisionarii, precum și  
angajații facultativi.

Legături telegrafice între zonele din Germania

BERLIN, 20. — După cum se anunță din Berlin, cele patru puteri ocupante din Germania, au hotărât restabilirea serviciului telegrafic dintre zonele de ocupație din Germania și toate țările globului, cu excepția Spaniei și Japoniei.

Alarmă în Ierusalim

JERISALIM, 20. — Guvernul spaniol a dispus reducerea forțelor armate concentrate la frontiera Pirineilor. În cercurile oficiale se crede că această măsură face posibilă redeschiderea frontierei franco-spaniole, reducerea trupelor fiind o condiție cerută de Franța.

Demilitarizarea Pirineilor

JERUSALIM, 20. — Associated Press transmite:

Vineri la orele 22.20 s'au auzit în tot Ierusalimul sirenele de alarmă, iar câteva secunde mai târziu au răsunat împușcături în apropiere de zona de securitate, la poarta din Rehavia și în piața Zion din orașul de jos.

O servitoare își devotază stăpânii și le răpește fetița

ARAD. — Duminiuță seara pe la orele 10 gardianul Gheorghe Savu dela Penitenciarul local s'a prezentat la căminul de servitorii al Chesturii Poliției, unde a depus o reclamație prin care arată că în lipsa sa și a soției de acasă fiind la Minis' a o înmormântare, servitoarea k-a furat fetița, anine și alte lucruri, dură care a dispărut odată cu fetița de 6 ani, care fusese lăsată în grija sa. Cerceările au început și sunt continuate pentru găsirea servitoarei și a copilului. Servitoarea se numește Ioana Paraschiva. Poliția a emis mandat de urmărire împotriva servitoarei și o radio telegramă la București.

Groznică nenorocire din Piața Avram Iancu

ARAD. — O impresionantă sinucidere s'a înregistrat azi dimineață la orele 7 în piața Avram Iancu, în următoarele împrejurări:

Maria Dobre, de 45 ani, venind împreună cu stăpâna sa Sofia Ghermalet din str. Deseanu 5, au avut pe drum o ceartă pentru niște buletine. Maria Dobre s'a năcăjit mult pentru cărua aceasta astfel că în momentul când a ajuns în fața clădirii cu nr. 22 din Piața Avram

Ultima oră

Declarațiile Generalului Eisenhower

LONDRA, 20. — Vorbind la Manchester în seara de 16 Octombrie generalul Eisenhower, șeful Statului Major al forțelor armate americane a declarat că nici o țară mare din lume nu poate astăzi să poarte războiul sau măcar să provoace un răz-

boiu. „Națiunile Unite — a continuat generalul Eisenhower — au arătat până acum prea mică progrese vizibile”. Totuși generalul crede că Organizația Națiunilor Unite trebuie să existe mai de-

„Fiecare american este apăsător — a continuat generalul Eisenhower — de două nevoi urgente: întâi nevoia de hrană și de ajutor material pentru ce poate odinioară prosperă, ca ele să poată supraviețui și să se poată reface economie năruite.

Reducerea forțelor navale britanice din Mediterana

LONDRA, 20. — După cum s'a anunțat ieri în mod oficial forțele navale britanice ce staționază în Mediterana, vor fi reduse la un crucișetor și patru distrugătoare.

Limitarea forțelor navale britanice din Mediterana face parte din programul anunțat recent de guvern în ce privește reducerea efectivilor militari. Toate celelalte unități ale marinei

de război britanice, vor rămâne în porturile respective, cu personalul redus la minimum. Cu personal complet vor rămâne numai cele două vase școală ale marinei britanice.

O misiune a marilor puteri va vizita colonile italiene

LONDRA, 20. — În cursul zilei de Vineri adjuncții au hotărât ca în prima săptămână a lunii Noiembrie, o misiune formată din reprezentanți ai USA, Marii Britanii, Franței URSS, să facă o călătorie de studii de 7 luni, în fostele colonii italiene: Tripolitania și Cirenaica, Eritrea și Somalia italiană.

S'a hotărât ca în cursul zilei de Luni să fie trimise invitații tuturor guvernelor interesate. Ele vor trebui să

răspundă în decurs de 14 zile și își vor exprima vederea pe cale orală sau scrisă.

D. Bevin a primit pe șefii opoziției monarchiste și ai socialiștilor spanioli

LONDRA, 20. — D. Gil Robles, șeful opoziției monarchiste spaniole din exil împotriva regnului lui Franco, a făcut Vineri o vizită — după cum s'a aflat din sursă autorizată — d-lui

Ernest Bevin, ministru de externe britanic.

Vizita a durat o oră. Nun s'a dat nici un comunicat oficial asupra chestiunilor discutate, dar observatorii văd în această întrevvedere o afirmare a recentei convorbiri dintre d-ii Bevin și Indalicio Prieto, șeful socialiștilor republicani spanioli.

D. Bevin discutașe cu d. Prieto perspective și planurile partidelor democratice spaniole pentru restabilirea unui regim parlamentar democratic în Spania.

Un partid al păcii în viitoarele alegeri americane preconizat de d. Henri Wallace

NEW-YORK, 20. — Di Henri Wallace, fost vicepreședinte și ministru al comerțului Statelor

Unite, a declarat că dacă partidele democrat și republican duc o politică partizană, atunci este limpede că ele sunt parțial de războinic și că este nevoie de un partid al păcii în viitoarele alegeri.

Această declarație a fost făcută înainte de a cărași aeronavul LaGuardia în drum spre Palestina.

Fostul vicepreședinte a adăugat că în caz că atitudinea partizană îndreaptă contra Rusiei, nu va fi păcășită, se va creia un al treilea partid care va lupta pentru pace și pe care îl vor sprijini din toate părțile.

Statele Unite nu restrâng exporturile în URSS

WASHINGTON, 20. — Corespondentul agenției France Press se transmite:

Purtătorul de cuvânt al departamentului de stat a desmintit Vineri în mod categoric informațiunile apărute în presă după care guvernul Statelor Unite ar fi dat directive ministrului de comerț în vederea restrângerii exporturilor americane destinate Uniunii Sovietelor.